

FORMULAIRE DE DEMANDE D'ABONNEMENT
 (sans engagement)

Date/ تاريخ :.... / /

Réservé à l'agent commercial

Code agent:

N° client:.....
 Agence:.....

Étudiant

DEV(profil étudiant):.....

- ☐ Etablissement Public:.....
☐ Etablissement Privé :.....
☐ OFPPT:.....

Profil Client

بيانات الزبون

- ☐ Nouveau client ☐ Étudiant ☐ Grand Public ☐ Renouvellement Profil Étudiant

Modification du Profil Client:

- ☐ Étudiant ⇌ Personnalisé ☐ Personnalisé ⇌ Étudiant

Nom et Prénom:..... الاسم الكامل:

Date de Naissance:..... تاريخ الازدياد:

Adresse:..... العنوان:

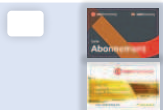
N°CIN:..... رقم ب.ت.و:

Téléphone:..... الهاتف:

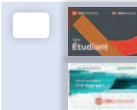
Adresse Mail:..... البريد الإلكتروني:

Abonnement

الانخراط



بطاقة الانخراط للعموم 15 درهما
 Carte Abonnement Grand Public 15 DH



بطاقة الانخراط الطالب 15 درهما
 Carte Abonnement Etudiant 15 DH

تعريفية الشهر 230 درهما
 (30 يوما ممتدة من تاريخ أول تأشير للبطاقة)

Tarif Mensuel 230 DH
 (30 jours glissants dès la 1^{ère} validation)

تعريفية الأسبوع 60 درهما
 (7 أيام ممتدة من تاريخ أول تأشير للبطاقة)

Tarif Hebdomadaire 60DH
 (7 jours glissants dès la 1^{ère} validation)

تعريفية الشهر 150 درهما
 (30 يوما ممتدة من تاريخ أول تأشير للبطاقة)

Tarif Mensuel Etudiant 150 DH
 (30 jours glissants dès la 1^{ère} validation)

Tous les voyageurs doivent se conformer au règlement d'utilisation des services disponibles en agences commerciales, en station et à l'intérieur des rames et des bus.

En cas de perte du titre de transport, l'abonné doit se rendre en agence commerciale muni d'une copie de sa C.I.N afin de reconstituer sa carte d'abonnement(1).

En cas de détérioration du titre de transport l'abonné doit se rendre en agence commerciale muni du support détérioré afin de le renouveler (1).

* (1) Les frais de la reconstitution et du renouvellement du support sont à la charge de l'abonné: 15 DH.

L'abonnement souscrit débute dès la première validation effectuée au niveau d'un valideur en station.

Les cartes d'abonnement Etudiants sont exclusivement réservées aux étudiants de 25 ans et moins.
Seuls les étudiants provenant des établissements publics, les centres de formations professionnels publics et les établissements privés ont le droit de bénéficier du tarif étudiant.

كل مشترك ملزم باحترام شروط التنقل عبر الطرامواي/ الباصواي المتوفرة: بالوكالات التجارية، بالمحطات وداخل القاطرات والحافلات.

في حال ضياع البطاقة على المشترك التوجه إلى أقرب وكالة تجارية مرفقا بنسخة من ب.ت.و لأجل استرجاع بطاقة الانخراط (1).

في حالة عدم صلاحية البطاقة، على المشترك إعادتها للوكالة التجارية بهدف تجديدها (1).

* (1) يتحمل المشترك تكاليف استرجاع وتجديد بطائق الانخراط: 15 درهما.

يبدأ احتساب اشتراككم من أول تأشير بالمحطة.

بطاقة الطالب مخصصة للطلبة البالغين 25 سنة أو أقل.

الطلاب القادمون من المؤسسات العامة، ومراكز التدريب المهنية والمدارس الخاصة، هم فقط الذين يملكون الحق في الاستفادة من التسعيرة الخاصة بالطلبة.

PIECES A FOURNIR

Pour la souscription à un Abonnement Grand Public, veuillez-vous rendre à une de nos agences commerciales avec les pièces suivantes:

- Une copie de la CIN,
- une photo d'identité récente
- le prix du support de la carte 15dh.

Pour la souscription à un abonnement Etudiant:

- Une copie de la CIN,
- une photo d'identité récente,
- un certificat de scolarité original ou copie légalisée
- le prix du support de la carte 15dh.

الوثائق المطلوبة

لطلب بطاقة اشتراك للعموم يرجى اللجوء إلى إحدى وكالتنا التجارية مع الوثائق التالية:

- نسخة من ب.ت.و،
- صورة شمسية حديثة
- ثمن البطاقة 15 درهما.

لطلب بطاقة اشتراك الطالب:

- نسخة من ب.ت.و،
- صورة شمسية حديثة
- شهادة مدرسية أو نسخة مصادق عليها
- ثمن البطاقة 15 درهما.

الوثائق المودعة مع الطلب لا تسترجع.

Les documents fournis sont irrécupérables.

CONFIDENTIALITE DES DONNEES PERSONNELLES

سرية البيانات الشخصية

Les informations qui vous sont demandées sont nécessaires au traitement de votre demande.

Les informations à caractère nominatif que vous pourriez nous donner sont protégées conformément à la loi n° 09-08 relative à la protection des personnes physiques à l'égard du traitement des données à caractère personnel.

En application des articles 7 et 8 de la loi n° 09-08 relative à la protection des personnes physiques à l'égard du traitement des données à caractère personnel, vous disposez d'un droit d'accès de communication et de rectification des informations personnelles vous concernant que vous avez choisies d'indiquer en contactant le numéro 05 22 99 83 83.

المعلومات المطلوبة ضرورية لمعالجة طلبكم.

المعلومات الشخصية المدلى بها محمية وفق القانون رقم 09-08 المتعلق بحماية الأشخاص الذاتيين تجاه معالجة المعطيات ذات الطابع الشخصي.

عملا بالمادتين 7 و8 من القانون رقم 09-08 المتعلق بحماية الأشخاص الذاتيين تجاه معالجة المعطيات ذات الطابع الشخصي، لديكم الحق في تصحيح المعلومات الشخصية التي تخصك، بالاتصال على الرقم التالي: 05 22 99 83 83.

Pour rester informé en temps réel sur l'état du trafic ou toute modification du calendrier saisonnier, nous vous invitons à télécharger l'application CasaTramway sur votre téléphone portable. Ce service gratuit vous permet également de recevoir, en toute simplicité et au bon moment, toutes les actualités concernant le tramway et le busway de Casablanca

من أجل البقاء على اطلاع دائم بحالة حركة السير أو أي تغييرات تطرأ على الجدول الزمني الموسمي، ندعوكم إلى تحميل تطبيق CasaTramway على هواتفكم المحمولة. هذه الخدمة المجانية ستمكنكم من التوصل بجميع مستجدات طرامواي وباصواي الدار البيضاء بكل سهولة وفي الوقت المناسب

ألتزم باحترام الشروط الخاصة بالولوج وباستعمال بطاقة الانخراط.

J'ai pris connaissance des conditions spécifiques d'accès et d'utilisation de l'abonnement et m'engage à les respecter.



Signature:

الامضاء: